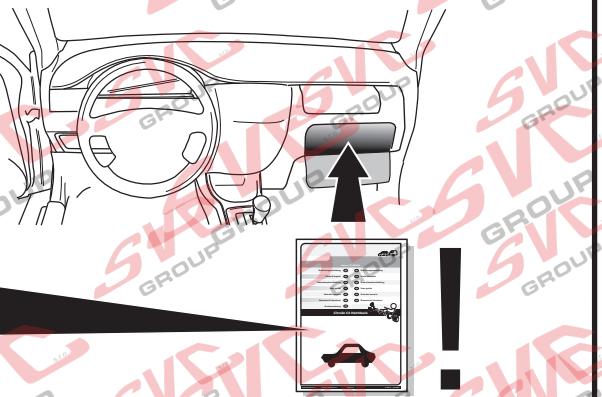


! INFO !

- (DE) Die Batterie des Zugfahrzeugs bzw. gezogenen Fahrzeugs nicht direkt über die Steckdose aufladen.
(FR) Ne pas charger les batteries du véhicule tracteur et/ou tracté directement sur la prise de courant.
(NL) De accu van het trekkend voertuig c.q. getrokken voertuig niet rechtstreeks via de contactdoos opladen.
(GB) Do not charge the battery of the towing vehicle and/or towed vehicle directly via the socket.
(ES) No recargue la batería del vehículo remolque y/o del remolcado directamente mediante el enchufe.
(IT) Non caricare la batteria del veicolo trainante o di quello trainato direttamente dalla presa.
(SE) Ladda inte batteriet i det bogserande fordonet och/eller det bogserade fordonet direkt via kontakten.
(CZ) Nenabíjte baterii tažného ani taženého vozidla přes zásuvku.
(DK) Oplad ikke bugseringskøretøjet og/eller det bugserede køretøjs batteri direkte v.h.a. stikdæsen.
(FI) Älä lataa hinaavan ajoneuvon ja/tai hinattavan ajoneuvon akkuja suoraan pistorasiaan kautta.
(GR) Μη φορτίστε την μπαταρία του ρυμουλκούμενου οχήματος και/ή ρυμουλκημένου οχήματος απευθείας μέσω του πευματόδοτη.
(NO) Batteriet til kjøretøyet som trekker eller blir trukket skal ikke lades direkte via koblingsboksen.
(PL) Nie ładować akumulatora pojazdu holującego/holowanego bezpośrednio przez gniazdo.

- (DE) Gebrauchsanleitung
(FR) Mode d'emploi
(NL) Gebruikershandleiding
(GB) User guide
(ES) Guía del usuario
(IT) Manuale di istruzioni
(SE) Bruksanvisning
(CZ) Uživatelská příručka
(DK) Brugervejledning
(FI) Käyttöohjeet
(GR) Οδηγός χρήστη
(NO) Brukerveiledning
(PL) Instrukcja obsługi



SPARE PARTS

www.ecs-electronics.com



Partnr.: VL-026-B1

Gebrauchsanleitung

(DE)

Mode d'emploi

(FR)

Gebruikershandleiding

(NL)

User guide

(GB)

Guía del usuario

(ES)

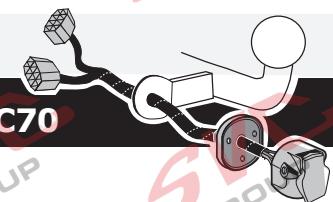
Manuale di istruzioni

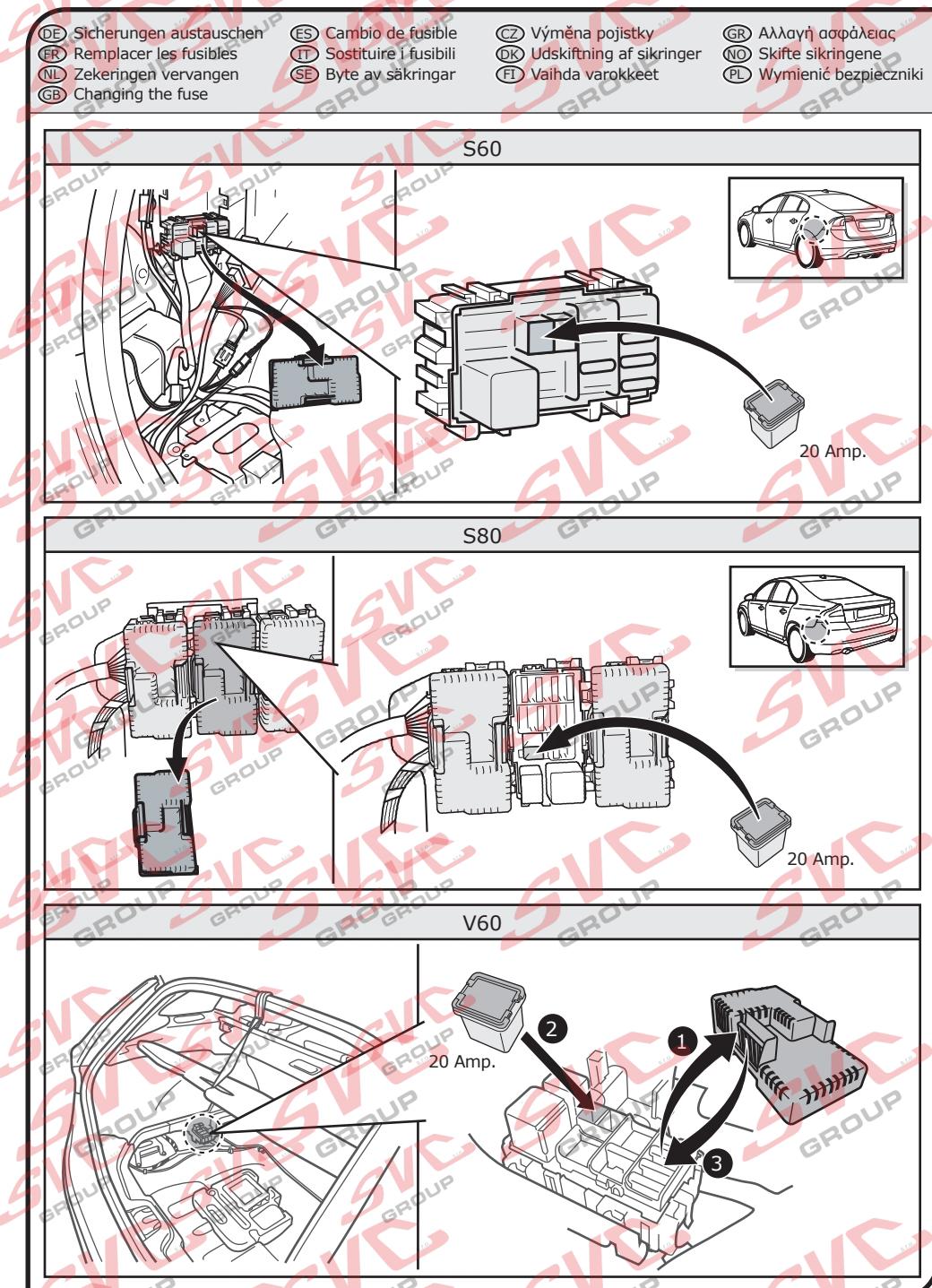
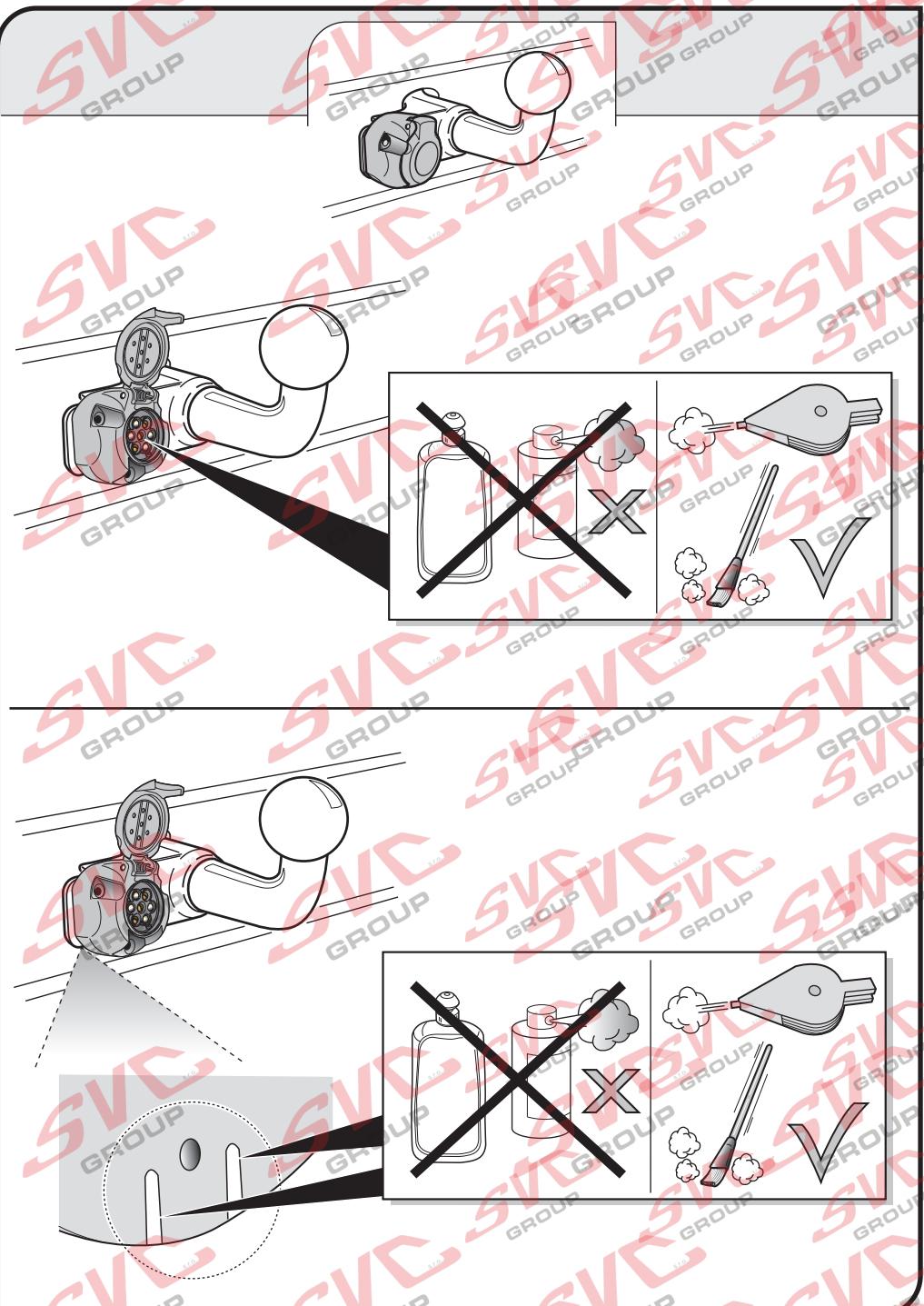
(IT)

Bruksanvisning

(SE)

Volvo S60, S80, V60, V70, XC60 & XC70 Volvo V60 Plug-in Hybrid



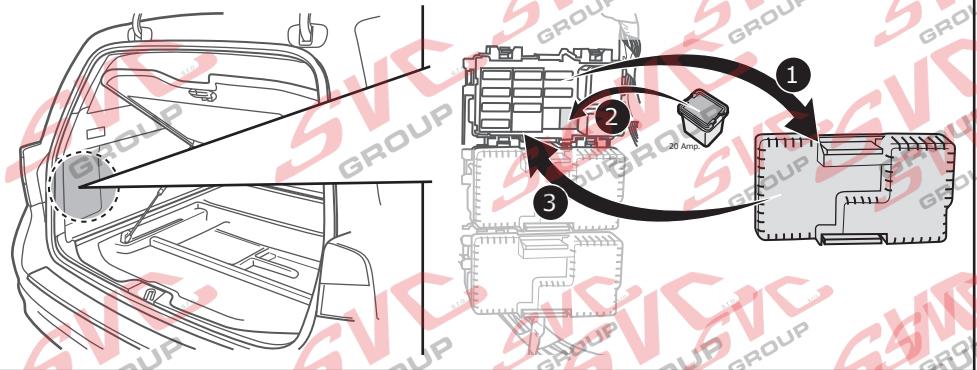


DE Sicherungen austauschen
FR Remplacer les fusibles
NL Zekeringen vervangen
GB Changing the fuse

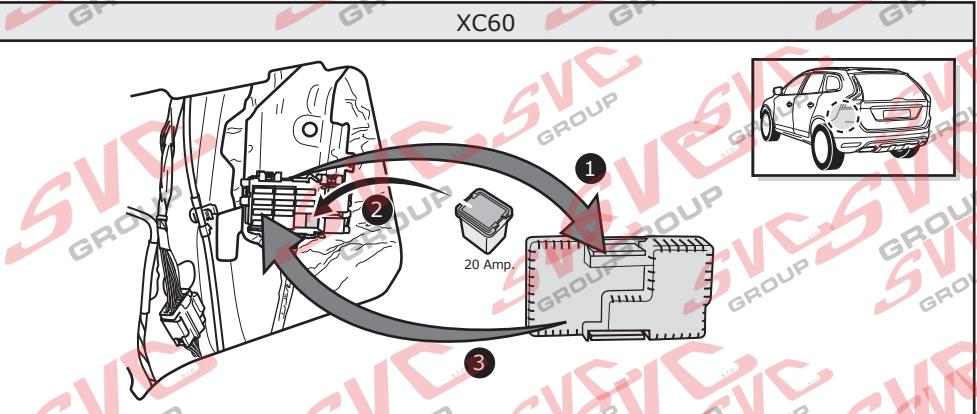
ES Cambio de fusible
IT Sostituire i fusibili
SE Byte av säkringar

CZ Výměna pojistky
DK Udsætning af sikringer
FI Vaihda varoikkeet
GR Αλλαγή ασφάλειας
NO Skifte sikringene
PL Wymienić bezpieczeni

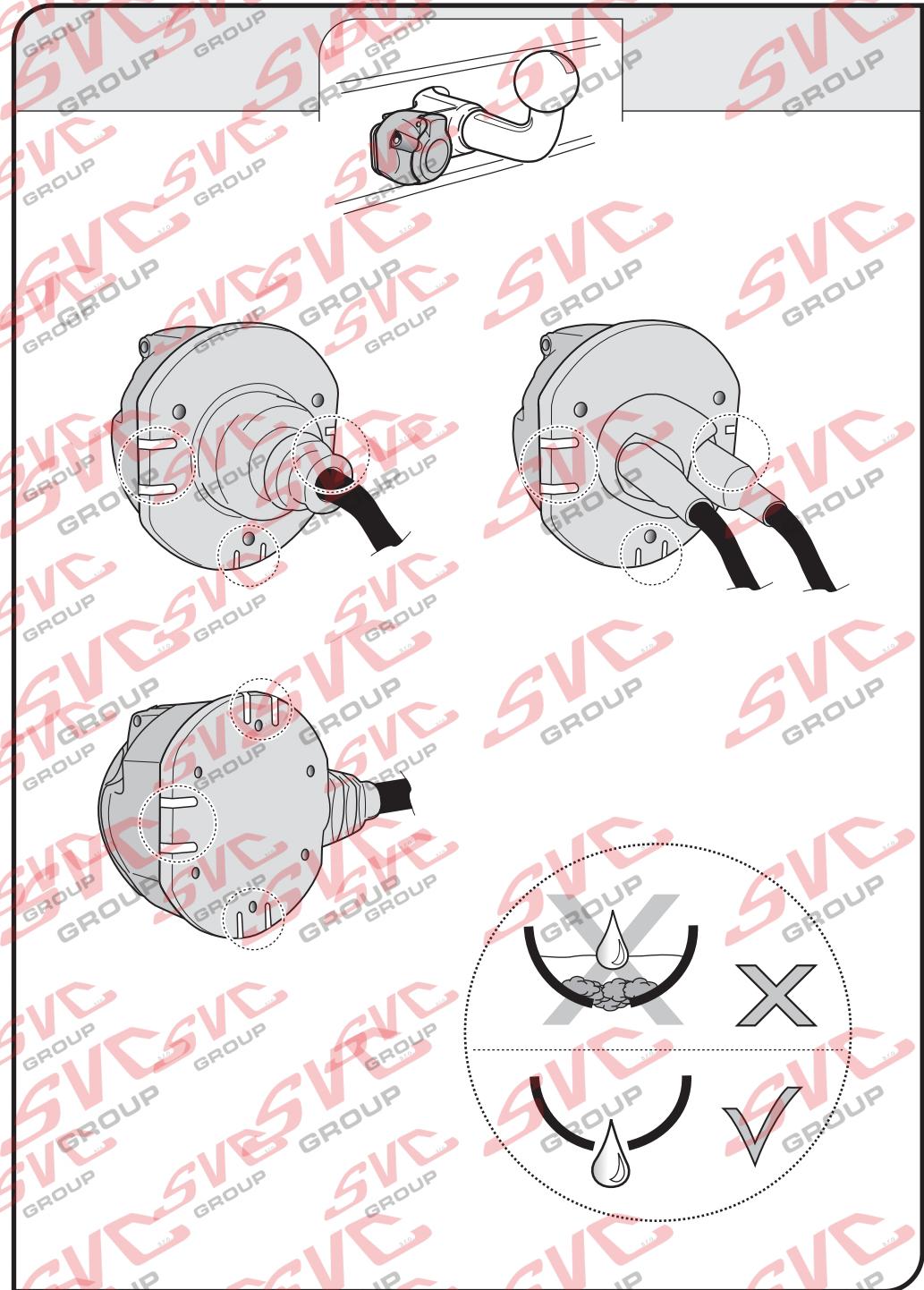
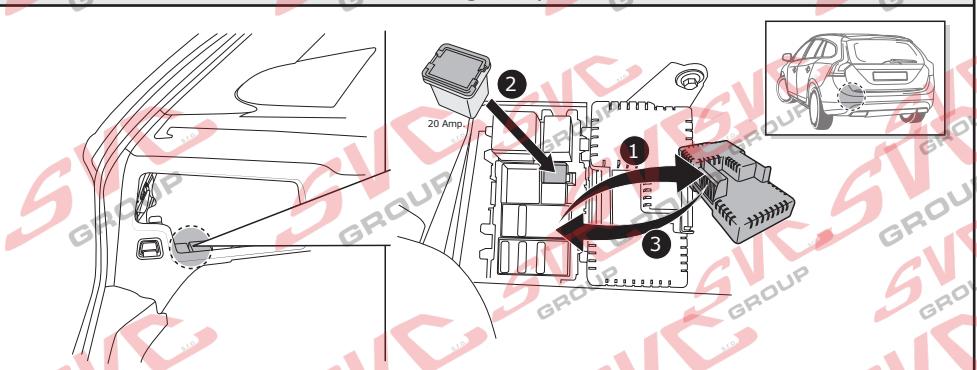
V70 & XC70



XC60



GV60 Plug-in Hybrid



	Anschluss Steckdose		Objímkový konektor
	Connection de la prise		Stikdåse forbindelse
	Contactdoos aansluiting		Pistorasia liitintä
	Socket connection		Υποδοχή σύνδεσης
	Conexión de la caja de enchufe		Tilkobling koblingsboks
	Allaccio zoccolo		Połączenie przez gniazdo
	Anslutning kontaktdosa		

DIN/ISO 1724	⬅		↓ 1-7	➡				
	1/L	2	3/31	4/R	5/58-R	6/54	7/58-L	8
Pmax	21W	2x21W		21W	52W	3x21W	52W	
	Gelb	Blau	Weiß	Grün	Braun	Rot	Schwarz	Grau
	Jaune	Bleu	Blanc	Vert	Marron	Rouge	Noir	Gris
	Geel	Blauw	Wit	Groen	Bruin	Rood	Zwart	Grijs
	Yellow	Blue	White	Green	Brown	Red	Black	Grey
	Amarillo	Azul	Blanco	Verde	Marrón	Rojo	Negro	Gris
	Giallo	Blu	Bianco	Verde	Marrone	Rosso	Nero	Grigio
	Gul	Blå	Vit	Grön	Brun	Röd	Svart	Grå
	Žlutá	Modrá	Bílá	Zelená	Hnědá	Červená	Černá	Šedá
	Gul	Blå	Hvid	Grøn	Brun	Rød	Sort	Grå
	Keltainen	Sininen	Valkoinen	Vihreä	Ruskea	Punainen	Musta	Harmaa
	Κίτρινο	Μπλε	Λευκό	Πράσινο	Καφέ	Κόκκινο	Μαύρο	Γκρι
	Gul	Blå	Hvit	Grønn	Brun	Rød	Svart	Grå
	Żółty	Niebieski	Biały	Zielony	Brązowy	Czerwony	Czarny	Szary

